



Treaty Series

*Treaties and international agreements
registered
or filed and recorded
with the Secretariat of the United Nations*

VOLUME 1060

Recueil des Traités

*Traités et accords internationaux
enregistrés
ou classés et inscrits au répertoire
au Secrétariat de l'Organisation des Nations Unies*

United Nations • Nations Unies
New York, 1986

***Treaties and international agreements registered
or filed and recorded with the Secretariat
of the United Nations***

VOLUME 1060

1977

I. Nos. 16048-16083

TABLE OF CONTENTS

1

*Treaties and international agreements
registered from 1 December 1977 to 22 December 1977*

	<i>Page</i>
No. 16048. Czechoslovakia and Hungary:	
Agreement concerning joint control at the State frontier. Signed at Prague on 18 June 1976	3
No. 16049. United Nations (United Nations Development Programme) and Philippines:	
Agreement concerning assistance by the United Nations Development Programme to the Government of the Philippines (with exchange of letters). Signed at New York on 21 July 1977	19
No. 16050. United Nations (United Nations Capital Development Fund) and Democratic Yemen:	
Grant Agreement— <i>Improvement of agricultural production</i> (with annexes). Signed at Aden on 12 December 1977	45
No. 16051. United States of America and Italy:	
Agreement relating to procedures for mutual assistance in the administration of justice in connection with the Lockheed Aircraft Corporation matter. Signed at Washington on 29 March 1976	47
No. 16052. United States of America and Canada:	
Exchange of notes constituting an agreement relating to a torpedo test range in the Strait of Georgia and Jervis Inlet (with annex). Ottawa, 13 January and 14 April 1976.	53
No. 16053. United States of America and Canada:	
Exchange of letters constituting an agreement concerning long range patrol aircraft (with related note of 29 April 1976). Washington, 6 and 7 July 1976	61

**Traités et accords internationaux enregistrés
ou classés et inscrits au répertoire au Secrétariat
de l'Organisation des Nations Unies**

VOLUME 1060

1977

I. N^{os} 16048-16083

TABLE DES MATIÈRES

1

*Traités et accords internationaux
enregistrés du 1^{er} décembre 1977 au 22 décembre 1977*

	<i>Pages</i>
N° 16048. Tchécoslovaquie et Hongrie :	
Accord relatif aux contrôles en commun aux frontières nationales. Signé à Prague le 18 juin 1976	3
N° 16049. Organisation des Nations Unies (Programme des Nations Unies pour le développement) et Philippines :	
Accord relatif à une assistance du Programme des Nations Unies pour le développement au Gouvernement des Philippines (avec échange de lettres). Signé à New York le 21 juillet 1977	19
N° 16050. Organisation des Nations Unies (Fonds d'équipement des Nations Unies) et Yémen démocratique :	
Accord de don — <i>Modernisation de la production agricole</i> (avec annexes). Signé à Aden le 12 décembre 1977	45
N° 16051. États-Unis d'Amérique et Italie :	
Accord fixant les modalités régissant l'assistance mutuelle dans l'administration de la justice en ce qui concerne l'affaire de la Lockheed Aircraft Corporation. Signé à Washington le 29 mars 1976	47
N° 16052. États-Unis d'Amérique et Canada :	
Échange de notes constituant un accord concernant une zone d'essai de torpilles dans le détroit de Georgie et dans l'anse Jervis (avec annexe). Ottawa, 13 janvier et 14 avril 1976	53
N° 16053. États-Unis d'Amérique et Canada :	
Échange de lettres constituant un accord relatif à l'achat d'avions patrouilleurs à long rayon d'action (avec note connexe du 29 avril 1976). Washington, 6 et 7 juillet 1976	61

	<i>Page</i>
No. 16054. United States of America and Brazil:	
Exchange of notes constituting an agreement concerning remote sensing for earth resources (with memorandum of understanding and related letters of 14 May 1976). Brasília, 26 May 1976.	71
No. 16055. United States of America and Mexico:	
Exchange of notes constituting an agreement relating to trade in meats. Mexico, 26 April 1976, and Tlatelolco, 11 June 1976	85
No. 16056. United States of America and Seychelles:	
Agreement relating to a tracking station on Mahe Island. Signed at Victoria on 29 June 1976	95
No. 16057. United States of America and Turkey:	
Agreement on procedures for mutual assistance in the administration of justice in connection with the Lockheed Aircraft Corporation and the McDonnell Douglas Corporation matters. Signed at Washington on 8 July 1976	119
No. 16058. United States of America and Spain:	
Agreement on procedures for mutual assistance between the United States Department of Justice and the Chief Prosecutor of the Spanish Supreme Court in connection with the Lockheed Aircraft Corporation matter (with annex). Signed at Washington on 14 July 1976	127
No. 16059. United States of America and Afghanistan:	
Agreement for sales of agricultural commodities (with minutes of understanding of 7 August 1976). Signed at Kabul on 8 August 1976	135
No. 16060. United States of America and Australia:	
Agreement relating to procedures for mutual assistance in administration of justice in connection with the Lockheed Aircraft Corporation matter. Signed at Washington on 13 September 1976	161
No. 16061. United States of America and Federal Republic of Germany:	
Agreement concerning mutual assistance in the administration of justice in connection with the Lockheed Aircraft Corporation matter (with agreed minutes). Signed at Washington on 24 September 1976	167
No. 16062. United Nations (United Nations Capital Development Fund) and Bangladesh:	
Grant Agreement— <i>Community development</i> (with annexes and attachments). Signed at Dacca on 19 December 1977	181

	<i>Pages</i>
N° 16054. États-Unis d'Amérique et Brésil :	
Échange de notes constituant un accord relatif à la télédétection des ressources terrestres (avec mémorandum d'accord et lettres connexes en date du 14 mai 1976). Brasília, 26 mai 1976	71
N° 16055. États-Unis d'Amérique et Mexique :	
Échange de notes constituant un accord relatif à l'importation de viande. Mexico, 26 avril 1976, et Tlatelolco, 11 juin 1976	85
N° 16056. États-Unis d'Amérique et Seychelles :	
Accord relatif à une station de poursuite sur l'île Mahé. Signé à Victoria le 29 juin 1976	95
N° 16057. États-Unis d'Amérique et Turquie :	
Accord relatif aux modalités régissant l'assistance mutuelle dans l'administration de la justice en ce qui concerne les affaires de la Lockheed Aircraft Corporation et de la McDonnell Douglas Corporation. Signé à Washington le 8 juillet 1976	119
N° 16058. États-Unis d'Amérique et Espagne :	
Accord entre le Département de la justice des États-Unis d'Amérique et le Procureur général près la Cour suprême d'Espagne relatif aux modalités régissant l'assistance mutuelle dans l'administration de la justice en ce qui concerne l'affaire de la Lockheed Aircraft Corporation (avec annexe). Signé à Washington le 14 juillet 1976	127
N° 16059. États-Unis d'Amérique et Afghaïstan :	
Accord relatif à la vente de produits agricoles (avec procès-verbal d'accord du 7 août 1976). Signé à Kaboul le 8 août 1976	135
N° 16060. États-Unis d'Amérique et Australie :	
Accord fixant les modalités régissant l'assistance mutuelle dans l'administration de la justice en ce qui concerne l'affaire de la Lockheed Aircraft Corporation. Signé à Washington le 13 septembre 1976	161
N° 16061. États-Unis d'Amérique et République fédérale d'Allemagne :	
Accord relatif aux modalités régissant l'assistance mutuelle dans l'administration de la justice en ce qui concerne l'affaire de la Lockheed Aircraft Corporation (avec procès-verbal approuvé). Signé à Washington le 24 septembre 1976	167
N° 16062. Organisation des Nations Unies (Fonds d'équipement des Nations Unies) et Bangladesh :	
Accord de don— <i>Développement communautaire</i> (avec annexes et pièces jointes). Signé à Dacca le 19 décembre 1977	181